

ご昼食・ご夕食 日本料理

Lunch & Dinner JAPANESE

ご利用可能時間 11:30 ~ 14:30 17:00 ~ 21:00

アレルギー特定原材料 7 品目 /
7 major allergens

■ 日本料理 JAPANESE

- | | |
|---|--------|
| 67. ★ おにぎりセット (お味噌汁・香の物付) ONIGIRI ----- | ¥1,600 |
| おにぎり3種(ちりめんじゃこ・鮭・梅干し) 小麦 / Wheat | |
| Rice balls (Baby Sardines, Salmon, and Pickled Plum) with miso soup and pickled vegetable | |
| 68. ★ 海老天重 (お味噌汁・香の物付) EBI-TENJU ----- | ¥3,200 |
| Deep fried prawn on steamed rice with miso soup and pickled vegetable | |
| 卵・小麦・えび / Egg・Wheat・Shrimp | |
| 69. ★ ちらし寿司 (お吸い物・香の物付) CHIRASHI-SUSHI ----- | ¥4,500 |
| Vinegared sushi rice topped with toppings with clear soup and pickled vegetable | |
| 卵・小麦・えび / Egg・Wheat・Shrimp | |
| 70. ★ 季節の八寸盛り合わせ ----- | ¥2,400 |
| Assorted appetizer 卵・(乳)・小麦・(そば)・(落花生)・(えび)・(かに) / | |
| Egg・(Milk)・Wheat・(Buckwheat)・(Peanut)・(Shrimp)・(Crab) | |
| 71. ★ 松華堂弁当 (造里・口取・焚合・一品・御飯・味噌汁・香物・水物) SHOKADO BENTO ----- | ¥6,000 |
| SHOKADO BENTO-lunch box served with miso soup and pickled vegetable | |
| 卵・(乳)・小麦・(そば)・(落花生)・(えび)・(かに) / | |
| Egg・(Milk)・Wheat・(Buckwheat)・(Peanut)・(Shrimp)・(Crab) | |
| 72. お漬物盛り合わせ ----- | ¥1,200 |
| Assorted pickled vegetable 小麦 / Wheat | |
| 73. 煮物盛り合わせ ----- | ¥1,600 |
| Assorted seasonal simmered dishes (卵)・小麦・(えび)・(かに) / | |
| (Egg)・Wheat・(Shrimp)・(Crab) | |
| 74. お造り盛り合わせ (本日の品 四種盛) ----- | ¥5,000 |
| Assorted Sashimi 小麦・(えび)・(かに) / Wheat・(Shrimp)・(Crab) | |

ご昼食・ご夕食 中国料理

Lunch & Dinner CHINESE

ご利用可能時間 11:30 ~ 14:30 17:00 ~ 21:00

アレルギー特定原材料 7 品目 /
7 major allergens

■ 中国料理 CHINESE

- | | |
|--|--------|
| 75. ★ 三種冷菜盛り合わせ ----- | ¥3,700 |
| Cold appetizer platter (卵)・乳・小麦・落花生・(えび)・(かに) / | |
| (Egg)・Milk・Wheat・Peanut・(Shrimp)・(Crab) | |
| 76. ★ 海老のマヨネーズソース和え (5尾) ----- | ¥2,600 |
| Fried prawns in mayonnaise sauce (5pieces) 卵・乳・小麦・えび / | |
| Egg・Milk・Wheat・Shrimp | |
| 77. ★ 海老のチリソース煮込み (6尾) ----- | ¥3,000 |
| Braised prawns in chilli sauce 乳・小麦・えび / Milk・Wheat・Shrimp | |
| 78. ★ 鶏の唐揚げ (5個) ----- | ¥1,900 |
| Deep-fried seasoned chicken (5pieces) 卵・乳・小麦・えび / Egg・Milk・Wheat・Shrimp | |
| 79. 酢豚 ----- | ¥2,000 |
| Sautéed pork with sweet and sour sauce 卵・乳・小麦 / Egg・Milk・Wheat | |
| 80. 五目炒飯 ----- | ¥1,900 |
| Fried rice with chop suey 卵・乳・小麦・えび / Egg・Milk・Wheat・Shrimp | |
| 81. シューマイ (4個) ----- | ¥1,100 |
| Shao-mai dumplings 乳・小麦・えび / Milk・Wheat・Shrimp | |
| 82. はるまき (3本) ----- | ¥1,100 |
| Spring rolls 乳・小麦 / Milk・Wheat | |
| 83. 杏仁豆腐 ----- | ¥1,000 |
| Almond jelly 卵・乳 / Egg・Milk | |

★お時間を頂戴いたします。 ★Please be aware that this dish takes longer than others to prepare.

*2019年9月現在の内容です。内容の一部または全部を予告なく変更する場合がございます。

*Information of this map is as of September 2019. Some or all of the contents may be changed without notice.